

Děkujeme Vám za zakoupení power banky (externí baterie). Prosím, přečtěte si následující informace před tím, než začnete externí baterii používat.

OBSAH BALENÍ

Externí baterie
Návod k použití

VŠEOBECNÉ INFORMACE

- Externí baterie je vhodná k nabíjení mobilních telefonů, tabletů, MP3/MP4 přehrávačů, digitálních fotoaparátů a dalších mobilních zařízení, které lze nabíjet z USB.
- Externí baterie je vybavena vstupem Micro USB (1) a výstupem USB A (2), zároveň má integrovaný All-In-One kabel.
- V těle externí baterie je umístěna redukce (3) z konektoru Micro USB na konektor Apple Lightning, která umožňuje nabíjet Apple zařízení.
- Inteligentní čip uvnitř externí baterie automaticky nastaví nevhodnější nabíjecí režim.
- Externí baterie má ochranné funkce proti přebíjení, podvybití, přepětí a zkratu.
- Externí baterie rozpozná připojené zařízení a automaticky spustí nabíjení.
- Po odpojení nebo po ukončení nabíjení mobilního zařízení se externí baterie automaticky vypne.
- LED ukazatele na těle externí baterie poskytují přehled o stavu nabití externí baterie.

POUŽITÍ EXTERNÍ BATERIE

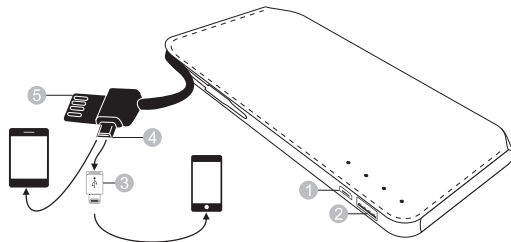
Externí baterii lehce zatřeste, abyste zjistili stav nabití. Pokud všechny její LED ukazatele trvale svítí, externí baterie je plně nabitá. Připojte externí baterii ke svému mobilnímu zařízení pomocí integrovaného kabelu s konektorem Micro USB (4) nebo pomocí Lightning redukce (3) nebo využijte výstup USB A (2). Nabíjení se po chvíli automaticky spustí. Po odpojení zařízení od externí baterie přestanou LED ukazatele svítit a baterie se po chvíli automaticky vypne.

NABÍJENÍ EXTERNÍ BATERIE

Externí baterie se nabíjí prostřednictvím vstupu Micro USB (1), případně přes konektor USB (5), který je umístěn na integrovaném All-In-One kabelu. Během nabíjení externí baterie se LED ukazatele začnou postupně rozsvěcet v závislosti na stupni nabití. Externí baterie je plně nabitá, jakmile všechny její LED ukazatele trvale svítí.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Před použitím externí baterie si prosím přečtěte návod k použití, který obsahuje důležité informace pro bezpečné zacházení s externí baterií. Při poškození externí baterie z důvodu nedodržení tohoto návodu zaniká kupujícímu právo na záruku.



- Externí baterii používejte jen v souladu s její technickou specifikací.
- Prodávající nenese žádnou odpovědnost za jakékoli následné škody na majetku nebo za zranění způsobené nesprávným používáním externí baterie nebo nedodržováním bezpečnostních pokynů.
- Z bezpečnostních důvodů je zakázáno externí baterii jakkoliv upravovat či pozměňovat její vlastnosti.
- Nedovolte dětem s externí baterií manipulovat a uchovávejte ji mimo jejich dosah.
- Pokud externí baterie jeví známky poškození, okamžitě ji přestaňte používat.
- Nevystavujte externí baterii teplotám nižším než -10 °C a vyšším než 50 °C.
- Uchovávejte externí baterii vždy v suchém prostředí.

RECYKLACE

Po skončení životnosti odevzdejte externí baterii na kterémkoliv sběrném místě k následné recyklaci. Recyklační symboly jsou uvedeny přímo na produktu i na jeho obalu.

TECHNICKÁ SPECIFIKACE

Kapacita: 8000 mAh

Vstup: 5 V / max. 2 A

Micro USB (1) a konektor USB (5) na integrovaném All-In-One kabelu

Výstup: 5 V / max. 2.1 A

USB A (2) a konektor Micro USB (4) na integrovaném All-In-One kabelu

Typ bateriových článků: Li-Pol 3.7 V

Vyrobeno v Číně pro AVACOM s.r.o.



Ďakujeme Vám za zakúpenie power banky (externej batérie). Prosím, prečítajte si nasledujúce informácie pred tým, ako začnete externú batériu používať.

OBSAH BALENIA

Externá batéria
Návod na použitie

VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

- Externá batéria je vhodná na nabíjanie mobilných telefónov, tabletov, MP3/MP4 prehrávačov, digitálnych fotoaparátov a ďalších mobilných zariadení, ktoré možno nabíjať z USB.
- Externá batéria je vybavená vstupom Micro USB (1) a výstupom USB A (2), zároveň má integrovaný All-In-One kábel.
- V tele externej batérie je umiestnená redukcia (3) z konektora Micro USB na konektor Apple Lightning, ktorá umožňuje nabíjať Apple zariadenie.
- Inteligentný čip vo vnútri externej batérie automaticky nastaví najvhodnejší nabíjací režim.
- Externá batéria má ochranné funkcie proti prebitiu, podvybitiu, prepätiu a skratu.
- Externá batéria rozpozná pripojené zariadenie a automaticky spustí nabíjanie. Po odpojení alebo po ukončení nabíjania mobilného zariadenia sa externá batéria automaticky vypne.
- LED ukazovatele na tele externej batérie poskytujú prehľad o stave nabitia externej batérie.

POUŽITIE EXTERNEJ BATÉRIE

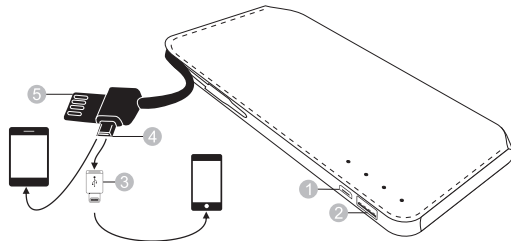
Externou batériou zľahka zatrasťe, aby ste zistili stav nabitia. Ak všetky jej LED ukazovatele trvalo svietia, externá batéria je plne nabitá. Pripojte externú batériu k svojmu mobilnému zariadeniu pomocou integrovaného kábla s konektorom Micro USB (4), alebo pomocou Lightning redukcie (3) alebo využite výstup USB A (2). Nabíjanie sa po chvíli automaticky spustí. Po odpojení zariadenia od externej batérie prestanú LED ukazovatele svietiť a batéria sa po chvíli automaticky vypne.

NABÍJANIE EXTERNEJ BATÉRIE

Externá batéria sa nabíja prostredníctvom vstupu Micro USB (1), prípadne cez konektor USB (5), ktorý je umiestnený na integrovanom All-In-One kábli. Počas nabíjania externej batérie sa LED ukazovatele začnú postupne rozsvetčovať v závislosti na stupni nabitia. Externá batéria je plne nabitá, akonáhle všetky jej LED ukazovatele trvalo svietia.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Pred použitím externej batérie si prosím prečítajte návod na použitie, ktorý obsahuje dôležité informácie pre bezpečné zaobchádzanie s externou batériou. Pri poškodení externej batérie z dôvodu nedodržania tohto návodu, zaniká kupujúcemu právo na záruku.



- Externú batériu používajte len v súlade s jej technickou špecifikáciou.
- Predávajúci nenesie žiadnu zodpovednosť za akékoľvek následné škody na majetku alebo za zranenia spôsobené nesprávnym používaním externej batérie alebo nedodržiavaním bezpečnostných pokynov.
- Z bezpečnostných dôvodov je zakázané externú batériu akokoľvek upravovať alebo meniť jej vlastnosti.
- Nedovoľte deťom s externou batériou manipulovať a uchovávať ju mimo ich dosahu.
- Ak externá batéria javí známky poškodenia, okamžite ju prestaňte používať.
- Nevystavujte externú batériu teplotám nižším ako $-10\text{ }^{\circ}\text{C}$ a vyšším ako $50\text{ }^{\circ}\text{C}$.
- Uchovávať externú batériu vždy v suchom prostredí.

RECYKLÁCIA

Po skončení životnosti odovzdajte externú batériu na ktoromkoľvek zbernom mieste k následnej recyklácii. Recyklačné symboly sú uvedené priamo na produkte aj na jeho obale.

TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA

Kapacita: 8000 mAh

Vstup: 5 V / max. 2 A

Micro USB (1) a konektor USB (5) na integrovanom All-In-One kábli

Výstup: 5 V / max. 2.1 A

USB A (2) a konektor Micro USB (4) na integrovanom All-In-One kábli

Typ batériových článkov: Li-Pol 3.7 V

Vyrobené v Číne pre AVACOM s.r.o.



Thank you for purchasing the power bank (external battery). Please read the following information prior using the external battery.

PACKAGE CONTENT

External battery
User manual

GENERAL INFORMATION

- The external battery is suitable for charging mobile phone, tablets, MP3/MP4 players, digital cameras and other mobile devices, chargeable via USB.
- The external battery is equipped with Micro USB (1) a USB A (2) outputs, and it also has integrated All-In-One cable.
- The external battery includes a reduction (3) from a Micro USB connector to an Apple Lightning connector, which allows charging Apple devices.
- Intelligent chip inside the external battery will automatically set the most suitable charging mode.
- The external battery has protective function against overcharging, undercharging, overvoltage and short circuit.
- The external battery detects connected device and automatically starts charging. After disconnecting mobile device, or after the charging is finished, the external battery automatically turns off.
- The LED signals on the body of the external battery show the charge status of the external battery.

USING THE EXTERNAL BATTERY

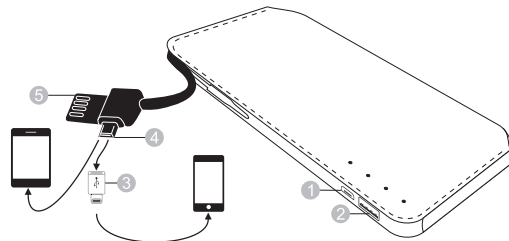
Slightly shake the external battery to check the charge status of the external battery. If all its LEDs are permanently lit, the external battery is fully charged. Connect the external battery to your mobile device using the integrated cable with the Micro USB connector (4), or using Lightning reduction (3) or use the USB A (2) output. Charging will start automatically in a while. After disconnecting the device from the external battery, the LEDs will go out.

CHARGING THE EXTERNAL BATTERY

The external battery is charged through the Micro USB (1) input or through the USB (5) connector, which is included on the integrated All-In-One cable. When the external battery is being charged, the LEDs gradually lit depending on the level of charge. The external battery is fully charged, when all its LED signals are permanently lit.

SAFETY INSTRUCTION

- Please read the instruction manual prior using the external battery, for it contains important information for safe use of the external battery. If the external battery is damaged due to a failure to follow this manual, the warranty becomes void.



- Use the external battery only in accordance with its technical specification.
- The seller bears no responsibility for any consequential damages or injuries caused by incorrect use of the external battery or a failure to follow safety instructions.
- For safety reasons, it is forbidden to modify the external battery or to change its properties.
- Do not allow children to operate the external battery and store it away from them.
- If the external battery shows signs of damage, quit using it immediately.
- Do not expose the external battery to temperatures below -10°C and above 50°C .
- Store the external battery in a dry environment.

RECYCLING

After the end of the lifetime of the external battery, please take it to any collection point for recycling. Recycling symbols are placed both directly on the product and its package.

TECHNICAL SPECIFICATION

Capacity: 8000 mAh

Input: 5 V / max. 2 A

Micro USB (1) a connector USB (5) on integrated All-In-One cable

Output: 5 V / max. 2.1 A

USB A (2) a connector Micro USB (4) on integrated All-In-One cable

Type of battery cells: Li-PoL 3.7 V

Made in China for AVACOM s.r.o.



Danke für den Einkauf der Powerbank (externe Batterie). Lesen Sie, bitte, folgende Informationen, bevor Sie die externe Batterie verwenden beginnen.

INHALT DER PACKUNG

Externe Batterie
Gebrauchsanweisung

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

- Externe Batterie ist zum Aufladen der Handys, Tablets, MP3/MP4-Spieler, digitalen Fotoapparate und anderen Mobilgeräten geeignet, die mittel USB aufgeladen werden können.
- Externe Batterie ist mit dem Input Micro USB (1) und dem Output USB A (2) ausgestattet, zugleich hat sie ein integriertes All-In-One-Kabel.
- In dem Körper der externen Batterie wird die Reduktion (3) vom Verbindungsstecker Micro USB zum Verbindungsstecker Apple Lightning platziert, die ermöglicht das Apple-Gerät aufzuladen.
- Der intelligente Chip der externen Batterie stellt automatisch das geeignetste Regime des Aufladens ein.
- Die externe Batterie hat die Schutzfunktionen gegen das Überladen, Unterladen, die Überspannung und den Kurzschluss.
- Die externe Batterie erkennt die angeschlossenen Geräte und startet automatisch das Aufladen. Nach dem Ausschalten oder nach dem Ende des Aufladens des Mobilgeräts wird die externe Batterie automatisch ausgeschaltet.
- Die LED-Anzeige auf dem Körper der externen Batterie bieten die Übersicht über den Zustand des Aufladens der externen Batterie.

VERWENDUNG DER EXTERNEN BATTERIE

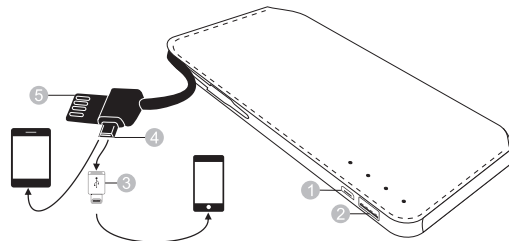
Die externe Batterie leicht schütteln um den Zustand des Aufladens festzustellen. Wenn alle ihre LED-Anzeiger dauernd leuchten, ist die externe Batterie voll aufgeladen. Externe Batterie mit dem Mobilgerät mithilfe des integrierten Kabels mit dem Verbindungsstecker Micro USB (4), oder mithilfe der Lightning-Reduktion (3) verbinden oder den Output USB A (2) nutzen. Das Aufladen wird nach einem Moment automatisch gestartet. Nach dem Abkoppeln des Geräts von der externen Batterie hören die LED-Anzeiger auf zu leuchten und die Batterie wird nach einem Moment automatisch ausgeschaltet.

AUFLADEN DER EXTERNEN BATTERIE

Die externe Batterie wird mittels des Inputs Micro USB (1), eventuell über den Steckverbinder USB (5) aufgeladen, der auf dem integrierten All-In-One-Kabel platziert wird. Während des Aufladens der externen Batterie beginnen die LED-Anzeiger allmählich in Abhängigkeit von dem Stufe des Aufladens zu leuchten. Die externe Batterie ist voll aufgeladen, sobald alle LED-Anzeiger ständig leuchten.

SICHERHEITSINSTRUKTIONEN

- Vor der Verwendung der externen Batterie lesen Sie, bitte, die Gebrauchsanweisung, die wichtige Informationen für sichere Manipulation mit der externen Batterie enthält. Bei der Beschädigung der externen Batterie aufgrund der Nichteinhaltung dieser Anweisung erlischt dem Käufer das Recht auf die Garantie.



- Externe Batterie nur im Einklang mit der technischen Spezifikation nutzen.
- Der Verkäufer trägt keine Verantwortung für jede nachfolgende Schäden auf dem Vermögen oder für eine Verletzung, die durch falsche Verwendung der externen Batterie oder durch die Nichteinhaltung der Sicherheitsinstruktionen verursacht wird.
- Aus den Sicherheitsgründen ist es verboten die externe Batterie wie immer zu bearbeiten oder ihre Eigenschaften zu ändern.
- Erlauben Sie den Kindern nicht mit der externen Batterie zu manipulieren und lagern Sie sie außerhalb ihrer Reichweite.
- Wenn die externe Batterie einige Zeichen der Beschädigung aufweist, stoppen Sie sie sofort verwenden.
- Setzen Sie die externe Batterie keinen Temperaturen unter -10°C und über 50°C aus.
- Lagern Sie die externe Batterie immer in einer trockenen Umwelt.
-

WIEDERVERWERTUNG

Nach dem Ende der Lebensdauer geben Sie die externe Batterie an jeder beliebiger Sammelstelle zur folgenden Wiederverwertung. Die Recyclingsymbole sind direkt auf dem Produkt und auch auf der Verpackung angeführt.

TECHNISCHE SPEZIFIKATION

Kapazität: 8000 mAh

Input: 5 V / max. 2A

Micro USB (1) und ein Verbindungsstecker USB (5) auf einem integrierten All-In-One-Kabel

Output: 5 V / max. 2.1A

USB A (2) und ein Verbindungsstecker Micro USB (4) auf einem integrierten All-In-One-Kabel

Der Typ der Batteriezellen: Li-Pol 3.7 V

Hergestellt in China für AVACOM s.r.o.

